

CINCUENTA AÑOS de Cambios Sociales¹

Por Asoka MEHTA²

I

1) Los cambios que se han producido en la condición humana en los últimos cincuenta años son posiblemente los más profundos y de mayor trascendencia que los de cualquier período de tiempo comparable del pasado. Los viajes en el espacio sideral, la energía atómica, las bombas de hidrógeno, la coherencia y misiles teleguiados, las aleaciones más livianas, las fibras sintéticas, la mecanización de la agricultura, la automatización de la industria, el empleo a tiempo completo con seguro social planeado, el control de las enfermedades tropicales y la radioterapia, las vitaminas, las hormonas y los antibióticos de la natalidad, la alfabetización universal, las películas sonoras y la televisión, la semana de cinco días de trabajo, los pasos hacia un gobierno mundial en forma de agencias internacionales como la FAO, la WHO, el Banco Mundial, etc., etc., son sólo unos cuantos

¹ Ponencia presentada ante la "Conferencia de Planificación Social" auspiciada por el Programa Graduado de Planificación, Universidad de Puerto Rico, en julio de 1965. Traducción del inglés por el señor William J. Aish.

² El ponente ejercía el alto cargo de Ministro de Planificación y Bienestar Social de la India.

ejemplos escogidos al azar de los últimos triunfos del hombre en los campos de la política, de la ciencia, de la economía, de la sociología y de la tecnología. Es verdad que estos cambios todavía no se han hecho universales, y que algunos son característicos sólo de las sociedades más avanzadas.

Sin embargo, el hecho es de que estos adelantos están potencialmente al alcance de toda la humanidad.

2) Los últimos cincuenta años también han producido dos títulos importantes en la crónica de los cambios sociales: La Revolución Rusa de 1917 y la Independencia de la India en 1947, esta última proclamando la libertad de las sociedades coloniales por doquiera. La Revolución Rusa, una refutación de la predicción Marxista del socialismo en las economías maduras, ha traído a luz, sin embargo, la contradicción entre la justicia económica y el capitalismo tolerante ("laissez faire"). La reconstrucción del capitalismo en el Oeste con un énfasis completamente nuevo sobre los servicios públicos y aún sobre la planificación, es solamente un efecto incitado de este conflicto que fue resuelto en Rusia, quizás prematuramente con el triunfo de la revolución. Por otro lado, los cambios que ahora se están produciendo en las sociedades neo-nacionalistas, es decir, las post-coloniales, tienen por objeto actualizar estas sociedades de inmediato, de su condición competitiva, paternalística, tradicional o aún mítica, algunas de estas etapas produciéndose simultáneamente.

3) Me propongo por lo tanto, estudiar en la sección II, el cambio social en tres tipos de sociedad: la neo-capitalista, la socialista y la neo-nacionalista, con énfasis especial en las ocho categorías siguientes: (i) la estructura económica, (ii) la industrialización, (iii) la urbanización, (iv) la demografía, (v) la familia, (vi) la educación, (vii) las barreras sociales, (viii) la innovación. En la sección III, ilustraré algunos de estos cambios con referencia a dos ejemplos de mi propio país; y finalmente en la sección IV, trataré de reconciliar las corrientes principales de los cambios sociales y de analizar su dinámica.

II

4) El cambio social más decisivo durante este período es el establecimiento del control social sobre el sistema económico en forma gradual pero no menos inexorable, en los países capitalistas, y de un golpe en los países socialistas, como también en los países recién emancipados de Africa y de Asia. Cuando estalló la Revolución Rusa, los males del capitalismo tolerante se habían convertido en ciclos comerciales bien conocidos, con fluctuaciones periódicas en la producción, en el empleo y en los ingresos con una

distribución desigual de bienes y de riquezas y con una inherente tendencia hacia las combinaciones monopolísticas de efectos dañinos sobre los precios y la producción. Pero sus remedios todavía no se habían establecido plenamente, y el Estado Soviético necesitó diez años para poder idear un método efectivo de planificación económica. Mientras que la planificación económica recibía su primera prueba en la Rusia Soviética, el mundo occidental era sacudido por la gran depresión de la cual salieron las soluciones para la reconstrucción capitalista. El "New Deal" de los años treinta, con su política fiscal contracíclica, con sus leyes en contra de los monopolios originadas en un período anterior, la racionalización Keynesiana de todo el proceso a través de una política pública de ahorros e inversiones para lograr una plena utilización de la capacidad existente de una economía, y una distribución de ingresos y bienes de orientación hacia la igualdad mediante impuestos sobre los ingresos en escala progresiva, arbitrios sobre los predios, el consumo público y las empresas públicas se convirtieron en nuevos puntos de partida para los países capitalistas. De hecho, si descontamos las dos guerras mundiales y el surgimiento y la caída del nazismo considerándolas irrelevancias impuestas sobre un mundo reacio, el tema esencial de los últimos cincuenta años de desarrollo económico en las naciones industrializadas del mundo se resume en la selección de la planificación económica con o sin la empresa privada. En los países neo-capitalistas las técnicas de planificación son empleadas por los gobiernos mayormente con fines de desarrollo y de estabilidad económica, mientras que en los países socialistas de la Europa Oriental se usan adicionalmente para asegurar el desarrollo económico en el sentido de levantar la infraestructura económica, además de para lograr la profundización y la diversificación de los procesos de la producción.

5) En los países neo-nacionalistas de Africa y de Asia, la estabilidad económica sólo se puede lograr a través del desarrollo, porque la alternativa a este desarrollo no es la estabilidad sino la perpetuación del estancamiento económico. Además, como el desarrollo económico en el sentido de levantar la infraestructura económica y el adiestramiento de nuevas técnicas se encuentran más allá de la competencia de la industria privada, el Estado, naturalmente, tiene que intervenir para llevar a cabo esta empresa. En algunos países ha existido al mismo tiempo la tendencia de crear industrias cruciales para la transformación económica como empresas públicas, y la de usar el sector público como el agente principal para incitar el desarrollo económico.

En estos casos, algunos elementos del socialismo, además de la planificación económica como tal, han sido involucrados en la estructura económica. En muchos países, estos elementos tienen una fuerte competencia

con los elementos capitalísticos pre-existentes de la estructura para los recursos y mercados, y únicamente el futuro podrá decir hacia qué rumbos se inclinarán estas economías. Esta forma de economía mixta, sin embargo, deberá distinguirse de aquellas economías de algunos países occidentales donde la dirección y la planificación económica no han podido establecer la empresa pública en grande escala. Considerando el mundo como una sola unidad, por lo tanto, encontramos una continuidad de sistemas económicos con planificación y exclusivamente o mayormente la empresa pública a un extremo; sistemas económicos con planificación y exclusivamente o mayormente la empresa privada, siguiendo una estrategia de cooperación armonizada entre grupos de intereses opuestos, al otro extremo; y los sistemas económicos con planificación y una mezcla de empresa pública y privada en el medio.

6) Veamos ahora la industrialización como proceso universal. A pesar de todas las diferencias de punto de vista, las economías avanzadas neo-capitalistas y socialistas están ambas sujetas a la misma transformación estructural, es decir, a un mayor énfasis en la industria y en los servicios que en la agricultura como el factor contribuyente más importante a la renta nacional. En las economías neo-nacionalistas por otro lado, mientras que se está modernizando y cambiando tecnológicamente la agricultura, su predominio aún no se ha deteriorado. Mientras que la industrialización se ha convertido en un proceso autónomo en los primeros dos tipos de economía, en el último, aún se está imponiendo. Aquí las industrias necesitan ser plantadas en regiones naturalmente favorables, a veces anticipándose a las condiciones culturales requeridas de antemano.

7) Cualquiera que haya sido la última base cultural de la industrialización autónoma moderna en la Europa Occidental, ya bien el Calvinismo, o la gradual acumulación de innovaciones técnicas a través de los cinco o seis siglos que precedieron la revolución industrial, el cambio en la estructura social dentro del taller que resultó de este proceso es común tanto a los sistemas neo-capitalistas como a los socialistas de hoy. Sus dos principales características son una creciente división del trabajo y una relación contractual entre el trabajo y el patrono (entre el trabajo y el estado en el último caso); la última a pesar del trato autoritario inicial del trabajo en los estados socialistas. En ambos sistemas, ha aumentado la movilidad horizontal y vertical. El sindicalismo, un mero instrumento de la política del gobierno de la Rusia Soviética en los años entre las dos guerras, ha recuperado su status independiente en los países socialistas avanzados, mientras que en los países neo-capitalistas se ha convertido en una fuerza vital. En los países neo-nacionalistas, sin embargo, todo esto está aún limitado en envergadura. La movilidad es aún lenta y el sindicalismo

todavía necesita adquirir el grado de organización que le permita dar dirección a la economía.

8) La urbanización es otro proceso que ha actuado como causante principal del cambio social tanto en los sistemas capitalistas como en los socialistas. A través de una creciente red de centros industriales, administrativos y educacionales, este proceso ha estimulado el crecimiento del sistema de fábricas, la conciencia de la clase trabajadora, las técnicas de tráfico, la comunicación en masa e individual, levantando en su estela problemas de planificación regional, municipal y rural que pueden ser atacados sólo dentro del marco de la planificación integral. En los países recién emancipados, por otro lado, mientras que el proceso todavía tiene que ganar su momentum más allá de los límites de los centros marítimos de comercio imperial, el ritmo de urbanización en los centros metropolitanos es más rápido que en los países más desarrollados. Esto añade a las dificultades y a las complejidades de la renovación urbana y a sus programas de desarrollo.

9) Una de las consecuencias más importantes del control social sobre el sistema económico se ha producido en el campo demográfico. En esta tarea, el suceso más espectacular viene a ser la merma rápida de la tasa de mortalidad en las naciones industrializadas del mundo y en las antiguas colonias y dependencias que están relativamente atrasadas. Esta merma en los países industrializados, ha sido inducida por un nivel de vida cada vez más alto, por la mejor vivienda, sanidad, educación y además, por los adelantos de la ciencia, de la medicina y de la salud pública. Lo que es sorprendente es que una merma mucho más rápida de la mortalidad ocurriera en los últimos 20 años aproximadamente en algunos de los países económicamente subdesarrollados del mundo. Esto ha sido posible a través de la más intensiva aculturación de las últimas técnicas médicas para el control de diversas clases de enfermedades. Mientras que las tasas de mortalidad han caído muy rápidamente, las tasas de natalidad han disminuido en los países económicamente más avanzados y todavía están por disminuir significativamente en los países que están pasando por su etapa de desarrollo. En los primeros esto ha hecho surgir el problema de la dependencia de los ancianos, mientras que en los segundos ha acarreado toda una serie de problemas sociales que giran alrededor de las crecientes obligaciones de la dependencia infantil y de las poblaciones más jóvenes. Mientras que en los países neo-capitalistas y socialistas avanzados el índice de natalidad está ahora más o menos adaptado a la cantidad de ingresos, en la mayoría de los países recién emancipados los aumentos de ingresos son anulados por un índice de natalidad todavía incontrolable. Es por esta razón que se están adoptando medidas en gran escala para la planifica-

ción de la familia, medidas que de por sí, indican un cambio fundamental social y psicológico.

10) Como resultado de un mayor control social sobre la economía, la industrialización, la urbanización y la demografía, la estructura de la familia en los países avanzados ha sufrido un cambio radical. Las familias numerosas, que caracterizaban la fase inicial del capitalismo ahora están dando lugar a las familias pequeñas conyugales y abiertas a la sociedad, habiéndose convertido la educación en una responsabilidad completamente pública. En los países con una economía en desarrollo, sin embargo, las familias están aún cerradas a la influencia de la sociedad en el sentido de que muchos de los procesos de la socialización, tales como la educación y el empleo, se llevan a cabo dentro del círculo familiar. Aquí la familia de tres generaciones es todavía la regla, aún cuando la familia tradicional de lazos estrechos está desapareciendo. Pero desde que el Estado está asumiendo la responsabilidad de proveer la educación primaria y secundaria en una escala cada vez mayor, y como la necesidad para el trabajo infantil está decreciendo con los patrones cambiantes de la agricultura, el surgimiento de las familias conyugales abiertas a la sociedad, con un cambio de énfasis de una relación dominante al compañerismo, y de la relación por contrato a los lazos emocionales, no puede ser postergada por mucho tiempo aún en estas sociedades.

11) Las necesidades inherentes de una sociedad tecnológica también han ocasionado un cambio profundo en el campo de la educación. La alfabetización de las masas es una característica común de todos los países avanzados, ya sean capitalistas o socialistas, y en muchos de ellos la educación escolar es obligatoria bajo los auspicios del estado. La característica más importante de la educación en estos países, es el énfasis cada vez mayor sobre la enseñanza de las ciencias, incluyendo las ciencias sociales. En su fase inicial, los Estados socialistas adoptaron un sistema de educación completamente regimentado. Esto se ha suavizado un poco en los últimos años en los países más avanzados y está ganando terreno, hasta en estas sociedades, un punto de vista policéntrico de fuerzas que influyen la mente humana. El progreso de las sociedades post-coloniales en este sentido durante los últimos 20 años, aunque impresionante, no es aún decisivo. En la mayoría de ellos la alfabetización de las masas, la alfabetización de adultos, y la educación universal primaria, son todavía las metas inmediatas; mientras que la educación secundaria, la tecnológica y la universitaria, están limitadas a un porcentaje pequeño de los grupos de edad elegible.

12) Ante los cambios en la estructura económica, la educación familiar y las barreras sociales están decayendo. Estas no existen únicamente en las sociedades neo-nacionalistas que todavía tienen una antigua estructura

social estratificada. El prejuicio racial que hay en los Estados Unidos, el antisemitismo de algunas partes del mundo occidental, el "Apartheid" en el Africa son todos ejemplos, de una u otra forma, de esas barreras. Cualquiera que fuera la forma de estas barreras y donde quiera que ellas se encuentren, están siendo atacadas no sólo por las minorías intelectuales más concientes de estas sociedades sino también, en algunos casos, por un sector cada vez mayor del pueblo común y por sus gobiernos. De un modo muy apacible la India se ha estado esforzando, durante los últimos 20 años, por asimilar casi el 25% de su población que consta de castas hereditarias y tribus hereditarias, a la corriente de la vida común, una empresa que tiene como meta retroceder el curso de 3,000 años de su historia. Un esfuerzo similar en los Estados Unidos trata de poner al negro sobre una base de igualdad con el resto de la comunidad. Extremadamente separadas en contexto y contenido, los dos son, no obstante, ejemplos de una tendencia universal hacia la igualdad y la justicia que está en evidencia por doquier. No es de extrañarse que las formas religiosas también estén perdiendo su rigidez. La religión no sólo se está convirtiendo cada vez más en un objeto de fe individual, sino que como institución se está democratizando. Hay una tendencia marcada hacia el sincretismo, no sólo dentro de la misma religión sino también dentro de los distintos credos religiosos. Los matrimonios internacionales, interreligiosos, interraciales, interlinguales van en aumento, augurando una caída significativa de las barreras sociales. Estas tendencias caracterizan tanto a las sociedades industrialmente avanzadas como a las que están relativamente atrasadas.

13) Los procesos universales de cambio social que he bosquejado, no podrían materializarse sin una corriente continua y creciente de innovaciones en estos diversos campos. La aceleración de las innovaciones, por lo tanto, se ha convertido de por sí en un proceso universal de cambio social que requiere una explicación.

Fuera del hecho de que cada aumento del fondo de innovaciones de toda clase aumenta la probabilidad de que más innovaciones surjan de él, la verdadera razón por la cual esta probabilidad está realizándose cada vez más, se puede encontrar en el carácter cambiante y en la cantidad de los miembros de la clase de innovadores de la sociedad actual. La sociedad mítica se adaptó al cambio exterior mientras que la sociedad tradicional aceptó los defectos del sistema sin protesta. Las sociedades paternalísticas del pasado, lograron innovaciones a través del ejercicio de la autoridad; sin embargo, bajo el capitalismo "laissez-faire", fue el empresario quien innovó e impartió dinamismo al sistema, proceso magníficamente bien racionalizado por Schumpeter. El número de personas dedicadas realmente a hacer innovaciones, por lo tanto, era estrictamente limitado, restringién-

dose así la extensión de posibles innovaciones. En las sociedades actuales, sin embargo, tanto en el capitalismo reconstruido, como en el socialismo o aún en el nacionalismo post-colonial, las innovaciones están llegando a ser cada vez más la prerrogativa de los científicos, de los administradores y de la élite política, clase abierta que está creciendo numéricamente. Desde la niñez se busca talento para esta clase para brindarle reconocimiento y para ofrecerle facilidades adecuadas para su expresión; fenómeno extremadamente raro hace 50 años.

14) Como resultado de este cambio básico de carácter y de magnitud de la clase innovadora, las características de grupo de la élite y las del liderato están cambiando notablemente. Entre la élite, o sea, el más alto grupo de control en el campo de la economía, de la fuerza armada, de la política, etc., el número de inventores, es decir aquellos que formulan nuevas ideas o ideales, y de los fundadores, aquellos que institucionalizan las actividades para la realización de estos ideales, están lenta pero firmemente aumentando en proporción con el número de los continuadores, vale decir, aquellos que administran las instituciones. Este es otro modo de decir que los elementos constructivos, críticos, técnicos u organizacionales de la élite están adquiriendo preponderancia. Como resultado de ésto, el liderato de la sociedad, los más activos poseedores del poder, está permitiendo cada vez más la infiltración por los miembros de la élite creativa y organizacional. Este cambio en la naturaleza de la élite y del liderato, puede verse tanto en las sociedades neo-capitalistas del occidente como también en las sociedades socialistas del oriente y en las sociedades neo-nacionalistas de Africa y de Asia. En las sociedades socialistas, la revolución se deshizo de la antigua élite e instaló una nueva. En las sociedades neo-nacionalistas la vieja élite que apoyaba y era apoyada por el poder imperial, se ha retirado para dar paso a la élite nacionalista que ha ocupado su lugar. Todavía se escucha la demanda para una mayor nacionalización de la élite en estas sociedades y una segunda transformación de ella, mediante la infiltración por sectores de la sociedad relativamente más atrasados, ya bien sea por un proceso evolucionario o por la revolución, no puede postergarse mucho más. Los murmullos de descontento se pueden oír claramente. En todo caso, están surgiendo personas que producen cambios en lugar de las que no los desean. Esto es sólo natural, porque donde el cambio se convierte en valor fundamental, aquellos que son capaces de cambiar la sociedad ocupan los puestos de poder en vez de aquellos que solamente pueden mantenerlo a un nivel determinado.

15) Todo esto ha ocasionado cambios interesantes en la naturaleza del poder y en el modo en que es ejercido en los diferentes tipos de sociedad que estamos considerando. El poder es la relación por medio de la cual

el hombre puede llevar a cabo las posibilidades que existen fuera de sí o que puede impedir la realización de esas posibilidades. Cuando la norma es la estabilidad en vez del cambio, el ejercicio del poder negativo, particularmente el poder político, es mucho más común que el ejercicio del poder positivo. Cuando el cambio se convierte en la orden del día, el ejercicio del poder positivo y penetrativo se convierte en una necesidad. En todas las sociedades de hoy en día, el ejercicio del poder positivo es mucho más disperso, los focos de poder son más variados, y los practicantes del poder son mucho más numerosos que en el pasado. Esto sucede tanto en las sociedades neo-capitalistas, que son mayormente democráticas, como en las sociedades socialistas muchas de las cuales son dictatoriales, como también en las sociedades neo-nacionalistas, algunas de las cuales son autoritarias. El enorme aumento que se ha producido en los niveles de la administración, en la organización política como en el número de grupos profesionales, son pruebas de esta tendencia. La sociedad se está convirtiendo en un creciente enrejado de poder que tiene una malla que se pone cada vez más fina.

III

16) Hemos considerado sucintamente las diferentes categorías de cambio social en distintos tipos de sociedad. Quisiera ofrecer ahora dos breves ilustraciones sobre este cambio de una parte relativamente atrasada del mundo. La primera es de una aldea llamada Sugur, a una distancia de 50 kilómetros de Shimoga, pueblo del estado de Mysore en la India. La aldea está ubicada cerca de la confluencia de los ríos Tunga y Bhadra que se ha hecho famoso por la represa Tungabhadra. Desde hace unos cuantos años, el pueblo ha estado conectado con una carretera de aproximación macadamizada que sigue la construcción del canal de la ribera izquierda del Tunga que pasa a través del pueblo. Se ha convertido en la sede del Panchayat, es decir, del consejo del pueblo, y de la sociedad cooperativa. Tiene ahora una escuela intermedia donde estudian niños de 3 ó 4 pueblos vecinos. La población de Sugur ha aumentado de 532 habitantes en 1951 a 870 en 1961; el aumento fue ocasionado mayormente por la inmigración de 25 familias de la clase trabajadora que vinieron para la construcción de los canales de irrigación y se quedaron como miembros permanentes del pueblo.

17) Si bien la estructura ocupacional de Sugur no ha cambiado materialmente, ha habido un desarrollo significativo en la economía agrícola como resultado de la fuente de aguas de irrigación a través de los canales que vienen desde el Tunga. Anteriormente el pueblo dependía, mayor-

mente, de la cultivación seca. El patrón de cultivo ha cambiado con la irrigación asegurada, el arroz se ha convertido en el cultivo de mayor importancia y se cosecha ahora un segundo cultivo. Con el cultivo del arroz se ha introducido el abono, el tratamiento de las semillas, la protección de las plantas, y otros adelantos. Durante los últimos años se ha creado un club de jóvenes, un club de damas y un coro del pueblo. El consumo de té y de café ha aumentado, como también los gastos para ropa y para ir al cine. Hace 15 años había tres bicicletas y 10 relojes pulsera; el pueblo no tenía receptor de radio. En la actualidad hay 50 bicicletas, 150 relojes pulsera y 5 radios. La educación primaria obligatoria introducida hace 3 años ha tenido buena recepción. El número de personas que sabe leer ha aumentado de 200 en el año 1951 al doble de esa cifra en 1961, con 10 matriculados y 2 graduados. Los líderes están investidos en las castas superiores tradicionales. En una oportunidad, la comunidad gastó 30,000 rupias en construir un templo, mientras que al mismo tiempo se quejaba de la escasez de fondos para una escuela primaria.

18) La segunda ilustración trata de otro pueblo llamado Madpur en el distrito de Ludhiana, estado de Punjab, aproximadamente a 2500 Kms. de Sugur. En los últimos 10 años la carretera que va del pueblo ha sido cubierta con ladrillos. La población ha permanecido prácticamente estable alrededor de los 1,500 habitantes entre 1951 y 1961. El número de familias propietarias de cultivos aumentó de 90 a 111 durante los últimos 10 ó 12 años, mientras que el número de cultivadores inquilinos bajó de 30 a 19. El número de familias de trabajadores agrícolas por contrato aumentó de 15 a 25 y el número de familias de jornaleros de 30 a 55. El número de personas que ingresaron en el servicio militar subió de 90 a 110, el número de propietarios de camiones de 1 a 5 y el de otros trabajadores de transporte de 8 a 16.

19) La consolidación de los predios en Madpur resultó en el aumento de la inversión para la perforación de pozos, que aumentaron de 34 a 58 y para la instalación de bombas de agua que son cuatro en total. La mayor facilidad para la irrigación ha producido un incremento de tierras para la caña de azúcar, cultivo cuya producción se ha cuadruplicado; casi toda la caña se muele en el pueblo y se procesa en azúcar negra. Madpur fue electrificado en los años 1962-63; y tiene ahora un pequeño molino para producir harina. Tiene un depósito para abonos en el pueblo; la trilla se hace mecánicamente. Los productos más importantes son el maíz, la caña de azúcar, el algodón y el trigo. Se está usando variedades híbridas de un maíz de mejor calidad. Se ha introducido también el algodón americano. El consumo de abono ha subido de 16 toneladas de nitrógeno y una de fosfato a 75 y 26 toneladas, respectivamente.

20) Cuatro personas han instalado motores a petróleo. El jefe del Panchayat ha instalado un pequeño molino para producir harina, máquinas para desmotar y cardar el algodón, una máquina para separar el maíz de la mazorca, una trilladora de trigo, una cortadora de paja, una moledora y una refinadora de azúcar. Otro individuo que trabajaba anteriormente de herrero y carpintero ganando los jornales acostumbrados ha instalado unidades similares. Una tercera persona ha comprado un tractor ruso de 14 caballos de fuerza que al igual que los motores a petróleo está para el alquiler.

21) El pueblo tiene escuela primaria pública y el número de estudiantes aumentó de 138 en 1950-1 a casi 200 en 1961. Hay dos sociedades cooperativas. Se ha inaugurado una biblioteca y una escuela intermedia para niñas, y se ha adquirido un receptor de radio para el uso de la comunidad. Se ha abierto un centro para el adiestramiento de niños en artesanía y también un centro de demostración para la manufactura de zapatos y de telas de algodón estampadas. Se está construyendo actualmente un estadio para practicar deportes. Sorprendentemente, el jefe del Panchayat es un Ramgarhia de casta, que es de menor jerarquía social que los Jas que son más numerosos que los otros en el pueblo.

22) Estas dos ilustraciones pertenecen al mismo marco social, y sin embargo, representan dos etapas distintas del desarrollo social. En la primera, el patrón tradicional de agricultura acaba de ser roto por una innovación, la irrigación por medio de canales, pero la estructura ocupacional y el liderato social siguen siendo tradicionales. En la segunda, esta etapa ha sido superada. Con el cambio en la estructura ocupacional, se ha creado una pequeña élite creativa, y el liderato social ha perdido su característica de casta. Es más, todo el mundo neo-nacionalista de hoy, está formado por pequeñas sociedades similares, en diferentes etapas y niveles de desarrollo, todas moviéndose en la misma dirección pero a un ritmo distinto. El argumento que estoy tratando de exponer es que el mundo entero compuesto de países neo-capitalistas, socialistas y neo-nacionalistas presenta un cuadro similar de sociedades en distintas etapas y niveles de desarrollo, todas moviéndose a diferente velocidad pero en la misma dirección. He tratado, con referencia a las ocho categorías selectas de cambio social, de indicar la dirección en que todas se están moviendo. Si el mundo es uno o si se está convirtiendo en uno solo hoy, es solamente en el sentido de que hay miles de diferentes puntos de partida desde distintas latitudes y longitudes del desarrollo, todas guiadas en la misma dirección por los mismos vientos de cambio.

23) Hemos considerado una serie de cambios sociales que se han producido en el mundo durante los últimos cincuenta años. No es posible

especificar dentro de las limitaciones de esta ponencia todos los factores dinámicos que han sido responsables para ocasionar estos cambios. Sólo puedo mencionar aquí algunas tendencias psicológicas favorables para el cambio y otras que no lo son. Según el Profesor Ponsioen, la ampliación del concepto de la anomía para incluir cualquier conducta que se desvía de los fines o medios generalmente aceptados, sería útil para este propósito; éste es un término que fue empleado originalmente por Durkheim para explicar la conducta criminal o antisocial.

24) Desde este punto de vista son factores positivos para el cambio social cuatro diferentes formas de anomía, es decir, un espíritu de rebeldía, de reforma, de innovación y de no conformismo. La rebeldía que es el rechazo de los valores y normas existentes por otros nuevos con relación a los medios y a los fines, es la actitud más favorable para el cambio. El espíritu de reforma acepta los medios pero rechaza los fines existentes. La innovación es un caso converso; acepta los fines pero rechaza los medios existentes a favor de otros nuevos para lograrlos. Una actitud un poco más débil es la del no conformismo que indica la aceptación de los fines existentes sin estar ligada a los medios existentes.

25) Dos formas adicionales de la anomía, el anarquismo y la conducta antisocial, son un tanto inciertas en su efecto con relación al cambio social. El anarquismo es el rechazo de normas y valores existentes con relación a los fines y el no estar ligado a las normas existentes con relación a los medios. Un caso converso es la conducta antisocial que significa el no sentirse ligado a los fines y el rechazo de los medios existentes.

26) Los verdaderos enemigos del cambio social son el conformismo, el ritualismo y la apatía. El conformismo puede definirse como la aceptación de las normas y valores existentes con relación a los fines y a los medios. Similarmente el ritualismo significa estar desligado de los fines existentes, aunque aceptando los medios. Finalmente la apatía, que indica estar desligado de las normas y valores existentes con relación tanto a los fines como a los medios, resiste el cambio de una manera pasiva.

27) Si bien los cambios sociales son producidos donde quiera por medio de una combinación del espíritu de rebelión, de la reforma social, de la innovación y del no conformismo, una vez producidos estos cambios, toda sociedad tiende inconscientemente a caer víctima del conformismo, del ritualismo y de la apatía. Consideremos en primer lugar el caso de las sociedades neo-capitalistas. Es importante darse cuenta que tanto el espíritu y la forma del capitalismo "laissez faire" del siglo XIX, están ahora casi muertos y virtualmente olvidados. Aún en el último baluarte del capitalismo, los Estados Unidos, los espíritus de reforma y de innovación se han combinado a través de los últimos 3 ó 4 decenios para convertirla en

una sociedad orientada hacia la consecución de la seguridad y del Bienestar Social. Como consecuencia de esto, el Estado se ha convertido, primordialmente, en una maquinaria para la reconciliación entre los intereses de grupos de oposición y del poder. En los campos de la economía, la sociología, la educación y la tecnología, rigen estas mismas actitudes de reforma y de innovación. Esto sucede en ciertos otros países del capitalismo reconstruido de Europa Occidental también en distintos grados, más en unos y menos en otros. El peligro dentro de estas sociedades viene, sin embargo, de una dirección distinta, es decir, de su pensamiento político. Es en estos campos donde están en evidencia las actitudes de conformismo, ritualismo y apatía. El pragmatismo característico de estas sociedades en el campo de la economía parece desertarles en el de la política y se apodera una veneración dogmática de su propio pensamiento político, conduciendo a veces a la suspicacia y al aborrecimiento de todo lo que es extraño. La crisis del Canal de Suez, el McCarthyismo, la Bahía de Cochinos y Viet Nam, son ejemplos posibles de esta actitud moralista y rigorista, aunque ahora se está manifestando aparentemente el espíritu de rebelión en las Universidades. Si a la larga fracasan las sociedades del capitalismo reconstruido no será por causa de sus contradicciones económicas como lo predijo Marx, ya que el borde cortante de estas contradicciones ha perdido su filo, sino por causa de su conformismo y ritualismo en materia política.

28) Se puede ver el mismo espíritu de conformismo y ritualismo en la política actual de las sociedades socialistas hoy en día y es una fuente de un peligro igual, aunque debe decirse que con excepción de China esta actitud se ha debilitado considerablemente en la última década. Finalmente con el decaimiento del Stalinismo, estas sociedades están aprendiendo gradualmente a llevarse bien. El ímpetu inicial del espíritu de rebelión que reorganizó sus economías también está pasando. Una indicación de esto es la aceptación de la realidad de la coexistencia, aunque todavía se sube y se baja la temperatura de la guerra fría para obtener ventajas políticas en diferentes sitios. La sed de libertad que causa invariablemente una mejora en el nivel de vida, probablemente va a ablandar la estructura económica social y cultural de esta sociedad y hasta posiblemente su armazón política.

29) Las sociedades emergentes del mundo neo-nacionalista son las que se enfrentan con la mayor incertidumbre hoy en día. Divididas como están en su pensar político entre la democracia y la dictadura; en su pensar económico entre el capitalismo y el socialismo y en su pensar cultural entre el modernismo y el tradicionalismo, ellas son los elementos más inestables del mundo de hoy. Esta inestabilidad es aún mayor porque los otros dos tipos de sociedad avanzada están activamente interesados en imponer

sus propias imágenes sobre estas sociedades nacientes. Es importante darse cuenta de que las mismas fuerzas universales de cambio social que han amoldado las otras sociedades más avanzadas, están obrando en estas sociedades. Si las diferencias entre estos dos tipos de sociedad avanzada están realmente disminuyendo más bien que aumentando o permaneciendo estáticas, el caso para la política de tensión e interferencia internacional, pierde su razón de ser. He tratado de demostrar que esto sucede así, y por lo tanto, creo que si bien el tercer mundo debe recibir ayuda material y moral para forzar su destino, se le debe permitir escoger sus propios rumbos y de hacer sus propios arreglos.

30) En el análisis final el cambio social es el producto del tráfico en doble sentido que se efectúa en el sistema de valores, relaciones y cultura de las sociedades. Los cambios en los valores conducen a nuevos conceptos de los derechos y deberes de los individuos y a la adopción de nuevos códigos de conducta. Estas traen consigo actitudes e ideas frescas que conducen a patrones de conducta sin precedentes, que se cristalizan en nuevos tipos de instituciones. Los cambios en la cultura ocasionan cambios en las relaciones sociales, en las estructuras sociales espontáneas y en las organizaciones sociales. Finalmente, los cambios en relaciones sociales dan lugar a cambios en los valores, quedando así el circuito cerrado. Dependiendo de si uno es idealista o materialista, el proceso de cambio parece conducirnos de los valores, a través de la cultura, hasta las relaciones sociales o de las relaciones sociales, a través de la cultura, hasta los valores.

31) Lo anterior es una descripción un tanto simplificada del proceso del cambio social. La teoría endógena del cambio social trataría de explicarlo en términos de un conflicto entre los valores y la cultura de una sociedad, los fines y los medios; el conflicto se resolvería a través del sistema relacional. Los valores de un pueblo no son sólo los deseos y sentimientos comunes, aunque estos valores forman un tapiz jaspeado de los deseos, anhelos, creencias y juicios de estas gentes. Las instituciones son por otro lado configuraciones sociales de una conducta determinada que sirven como estabilizadores de una cultura. Cuando los valores ya no pueden acomodarse dentro de las instituciones existentes, el conflicto es transmitido al campo de las ideas que no son más que conceptos útiles para hacer que las cosas que suceden tengan significado para la mente humana. Un cambio de ideas puede conducir a un cambio en el patrón organizacional de la sociedad, es decir, en el sistema de funciones para la conducta eficiente y determinada de los diversos grupos que la componen. Cuando esto cambia, la sociedad cambia.

32) Estoy convencido de que algunos de estos procesos están actuando en todas las sociedades. Al estudiar el perfil del cambio social bajo los

tres sistemas de referencia he enfatizado ciertos procesos universales que están obrando para acercar, a la larga, los distintos tipos de sociedad. He pasado por alto, deliberadamente, aquellos procesos específicos que mantienen separadas a estas sociedades. He hecho esto no solamente porque creo que la raza humana tiene un destino común hacia el cual se le está conduciendo inexorablemente a través de la interdependencia económica, social, política, cultural, la aculturación, una aproximación de valores y una filosofía de vida convergente, sino también porque creo que las fuerzas de separación son una reliquia del pasado. La fabricación de mitos, de los cuales una sociedad nunca está realmente libre, puede ser una fuerza decisiva. También lo puede ser la guerra, el "jingoísmo" y el imperialismo, detrás de cualquier nombre que se pueda esconder por el momento. No tengo dudas en mi mente que estas fuerzas están debilitándose con el pensar del tiempo y que las otras fuerzas, los procesos universales del cambio social planeado y controlado, dirigidos por los adelantos científicos y tecnológicos que tienden a unir el mundo para hacer de él un lugar más feliz para vivir, están ganando terreno. El progreso se logra con mucha dificultad; sería una necesidad minimizar las fuerzas y tensiones y riesgos de accidentes que implica la peregrinación hacia la transformación universal.

Faint, illegible text, possibly bleed-through from the reverse side of the page. The text is too light to transcribe accurately.